

JAPANESE

PAPER—III

NOTE: This paper is of two hundred (200) marks containing four (4) sections. Candidates are required to attempt the questions contained in these sections according to the detailed instructions given therein.

SECTION - I

Note : This section contains five (5) questions based on the following paragraph. Each question should be answered in about thirty (30) words and each carries five (5) marks.

(5x5=25 marks)

部分 I

次の文を読んであとの五つの質問に、二、三行で答えなさい。

(5点 x 5 = 25点)

次の文を読んで、あとの質問に答えなさい。

ある午前、自分は円山川、それからその流れ出る日本海などの見える東山公園へ行くつもりで宿を出た。「一の湯」の前から小川は往來の真ん中をゆるやかに流れ、円山川へ入る。あるところ迄来ると橋のあたりに人が立って何か川の中の物を尻ながら騒いでいた。それは大きな鼠を川へ投げ込んだのを見ているのだ。鼠は一生懸命に泳いで逃げようとする。鼠は首のところに七寸ばかりの魚串が刺し通してあった。頭の上に三寸ほど、喉の下に三寸ほどそれが出ている。鼠は石垣へ這い上がろうとする。子供が二、三人、四十ぐらいの車夫が一人、それへ石へ投げる。なかなか当たらない。カチッカチと石垣に当たって跳ね返った。見物人は大声で突った。鼠は石垣の間によろやく前足をかけた。しかし、入ろうとすると魚串がすぐにつかえた。そしてまた水へ落ちる。鼠はどうかして助かろうとしている。顔の表情は人間にわからなかったが、動作の表情に、それが一生懸命であることがよくわかった。

1. 作者は東山公園へ行く途中で何を見ましたか。

2. 川辺の風景について書きなさい。

3. 人がなぜ願っていたのでしょうか。

4. 見物人が笑ったのはなぜですか。

5. 鼠の動作の表情で何がわかりますか。

SECTION - II

Note : This section contains fifteen (15) questions each to be answered in about thirty (30) words. Each question carries five (5) marks. (5x15=75 marks)

部分 II

この部分は 15 題の質問がある。各質問に二、三行で答えなさい。

(5 点 x 15 = 75 点)

6. 御用始

9. 明治維新

10. 寫實主義

1 1. 徳川家康

はなみち
1 2. 花道

15. 勤王懲惡

16. 平家物語

19. 鎌倉時代

20. 聖徳太子

SECTION - III

Note : This section contains five (5) questions of twelve (12) marks each. Each question is to be answered in about two hundred (200) words. Translate Japanese into English and English into Japanese.

(12x5=60 marks)

III

5

200

(12 x5=60)

21. 科学者の育て方が違う。一番の違いは日本の若手研究者が独立しにくい。米国では大学院を出て、30歳以後でアシスタントプロフェッサーになる。勘定付きの職だが、独立した研究室と学生を持ち、自分で研究資金を獲得し、講義もする教授と一緒になんです。僕はMITで学習記憶の研究所の所長をしているが、アシスタントプロフェッサーを含め、1日人の「教授」がいる。僕には彼等にあおしろ、こうしろという権利はない。研究資金をどう使うかは彼等の自由。むしろ、彼等がどれだけハッピーにやれているかが、所長の仕事の重要は評価基準になる。

22. 戦前家族法は、次第に定婚の度を強め、1950年代後半以降になると「家」制度復活の声もほとんど聞かれなくなった。それが戦後の新しい日本社会の要求する家法の所望によって、新社会な存在であることが明らかになったからである。

では、戦後の日本社会に合った家族の在り方とはどのようなものなのだろうか。それは、社会的労働の担い手としての夫の中心とし、妻と子とがこれに従う産業社会の基礎単位である。そこには、「男は仕事、女は家庭」という男女の前定的役割分目が強固に織み込まれている。夫は、苛酷な競争社会で長時間労働に従事する。

23. ある女が、町から小川に沿って一人段々上へ歩いていった。山陰線のトンネルの前で線路を越すと道幅が狭くなって道も急になる、流れも同様に急になって、人家も全く見えなくなった。もう帰ろうと思いつつ、あの見えるところまでというふうな角を一つ一つ先へと歩いていった。ものがすべて青白く、空気の肌ざわりも冷え冷えとして物静かさがかえってなんとなく自分をそわそわとさせた。大きな桑の木が道端にある。向こうの、道へ差し出した桑の枝で、ある一つの葉だけがヒラヒラヒラヒラ、同じリズムで動いている。風もなく流れの他はすべて静寂の中にその葉だけがいつまでもヒラヒラヒラヒラとせわしく動くのが見えた。

24. Fujisan is Japan's highest mountain, known throughout the world for its beauty. It is 3,776 meters high, located almost in the middle of Japan and in the past erupted frequently. Since 1707, volcanic activity has ceased, but geologically it is an active volcano.

Fujisan is one of Japan's three sacred mountains and has been an object of worship since ancient times. In Edo period in particular, it was frequently climbed as an expression of faith. Its grandeur and beauty have fascinated many Japanese artists, who have left behind outstanding works of art. There is for example the outstanding work called "Fugaku Sanjurokkei" by the ukiyoe artist, Katsushika Hokusai, which contains worldly known masterpieces.

25. In 1961, President John F. Kennedy warned that the human race could exterminate itself at any moment. "Every man, woman and child lives under the nuclear sword of Damocles, hanging by the slenderest of threads, capable of being cut at any moment by accident, or miscalculation, or by madness. The weapons of war must be abolished before they abolish us", Kennedy told the United Nations General Assembly.

That General Assembly adopted an Irish draft resolution, which resulted in the 1968 nuclear Non-Proliferation Treaty, the global pact to halt the spread of atomic weapons that required the five nuclear powers to take steps to disarm.

SECTION - IV

Note : This section consists of one essay type question of forty (40) marks to be answered in about one thousand (1000) words on any of the following topics. This question carries 40 marks.

(40x1=40 marks)

IV

40

1000

40 x1=40

25. 次の題の中から一つ選んで、1000字以内で作文を書きなさい。

- ア) インドの若者
- イ) 私の好きな映画
- ウ) 人間と欲望

FOR OFFICE USE ONLY							
Marks Obtained							
Question Number	Marks Obtained	Question Number	Marks Obtained	Question Number	Marks Obtained	Question Number	Marks Obtained
1		26		51		76	
2		27		52		77	
3		28		53		78	
4		29		54		79	
5		30		55		80	
6		31		56		81	
7		32		57		82	
8		33		58		83	
9		34		59		84	
10		35		60		85	
11		36		61		86	
12		37		62		87	
13		38		63		88	
14		39		64		89	
15		40		65		90	
16		41		66		91	
17		42		67		92	
18		43		68		93	
19		44		69		94	
20		45		70		95	
21		46		71		96	
22		47		72		97	
23		48		73		98	
24		49		74		99	
25		50		75		100	

Total Marks Obtained (in words)

(in figures)

Signature & Name of the Coordinator

(Evaluation) Date